

**ANORDNUNG - ORDINANZA 16/2026****DER BÜRGERMEISTER****IL SINDACO**

Nach Einsichtnahme in den Beschluss Nr. 14/R/97 vom 01. April 1997, abgeändert mit Beschluss Nr. 35/R/18 vom 17. September 2018 bezüglich der Regelung des Handels auf öffentlichen Flächen im Gemeindegebiet;

Visto la delibera n. 14/R/97 del 1° aprile 1997, modificato con delibera n. 35/R/18 del 17 settembre 2018 riguardante la regolamentazione del commercio su aree pubbliche nel territorio comunale;

Festgestellt, dass an folgenden Tagen in der Zeit von 07.00 bis 18.00 Uhr auf dem Von-Kurz-Platz der Monatsmarkt stattfindet: 04.04, 02.05, 06.06, 04.07, 01.08 und 05.09.2026;

Visto che i seguenti giorni dalle ore 07.00 alle ore 18.00 sul territorio della Piazza Von Kurz avrà luogo il mercato mensile: 04/04, 02/05, 06/06, 04/07, 01/08 e 05/09/2026;

Nach Einsichtnahme im Besonderen in die Art. 6 und 7 der neuen Straßenverkehrsordnung vom 30. April 1992 Gv.D. Nr. 285 betreffend die Regelung des Verkehrs außerhalb und innerhalb der geschlossenen Ortschaften;

Visto in particolare gli articoli 6 e 7 del nuovo codice della strada del 30 aprile 1992 D.Lvo. n. 285 riguardante la regolamentazione della circolazione fuori e nei centri abitati;

ordnet**ordina**

- 1. an folgenden Tagen von 06.00 Uhr bis 18.00 Uhr ein Parkverbot auf dem Von-Kurz-Platz mit Abschleppung und ein Durchfahrtsverbot an: 04.04, 02.05, 06.06, 04.07, 01.08 und 05.09.2026;**
- 2. Die Marktteilnehmer sind von dieser Regelung ausgenommen.**

- 1. un divieto di sosta con rimozione ed un divieto di transito sulla Piazza Von Kurz nei seguenti giorni dalle ore 06.00 fino alle ore 18.00: 04/04, 02/05, 06/06, 04/07, 01/08 e 05/09/2026;**
- 2. I partecipanti al mercato vengono esclusi da questa regolamentazione.**

Der Gemeindebauhof wird beauftragt, die für die gegenständliche Einschränkung des Straßenverkehrs notwendige Straßen-Beschilderung anzubringen.

Il cantiere comunale viene incaricato di apporre la necessaria segnaletica stradale per la limitazione della circolazione in oggetto.

Diese Verordnung betrifft nur den Kompetenzbereich der Gemeinde. Die örtlichen Sicherheitsorgane sind lt. Art. 12 der zitierten StVO mit der Durchführung der vorliegenden Anordnung beauftragt und werden ersucht, für die öffentliche Sicherheit zu sorgen.

Questa ordinanza riguarda solo quanto di competenza del Comune. I locali organi di polizia di cui all'art. 12 del citato codice stradale sono incaricati dell'esecuzione della presente ordinanza sono pregati di assicurare l'ordine e la sicurezza pubblica.

Diese Verordnung wird der Öffentlichkeit mittels Anbringung der vorgeschriebenen Beschilderung, sowie Veröffentlichung an der digitalen Amtstafel der Gemeinde Niederdorf bekannt gegeben.

Quest'ordinanza verrà resa nota al pubblico mediante installazione della prescritta segnaletica nonché mediante pubblicazione all'albo pretorio digitale del Comune di Villabassa.

Niederdorf, den 01.04.2026

Villabassa, il 01/04/2026

DER BÜRGERMEISTER - IL SINDACO

digital signiert – firmato digitalmente

- Dr. Günther Wisthaler -

Rekursmöglichkeiten:

Innerhalb von 60 Tagen ab Veröffentlichung der Anordnung kann gegen dieselbe beim Verwaltungsgericht Bozen Rekurs eingereicht werden.

Zur Kenntnis:

Carabinieristation Niederdorf
tbz20462@pec.carabinieri.it

Finanzwache Winnebach
bz1540000p@pec.gdf.it

Tourismusverein Niederdorf
info@niederdorf.it

Modalità di ricorso:

Entro 60 giorni dalla pubblicazione dell'ordinanza è ammesso ricorso contro la stessa presso il tribunale amministrativo – sezione autonoma di Bolzano.

Per conoscenza:

Stazione Carabinieri di Villabassa
tbz20462@pec.carabinieri.it

Guardia di Finanza Prato alla Drava
bz1540000p@pec.gdf.it

Associazione turistica di Villabassa
info@villabassa.it